



STEFAN ZWEIG POETIKVORLESUNG

Tomer Gardi

4. – 8. MAI 2026

DI, 5. MAI 2026 | 19.00 Uhr

Stefan Zweig Zentrum, Edmundsburg/Europasaal, Mönchsberg 2

Lesung und Gespräch

Lesung aus *Lieferrn*

Moderation: Petra Nagenkögel

Eintritt frei

Reservierungen office@stefan-zweig-zentrum.at

Veranstalter:

Universität Salzburg, Fachbereich Germanistik
Stefan Zweig Haus / Stefan Zweig Zentrum Salzburg
Salzburger Literaturforum Leselampe

salzburger literaturforum
leselampe

www.leselampe-salz.at

Lieferrn ist ein globaler, episodischer Roman über Menschen am Rand des Wohlstands, die sich mit Arbeit als Essenslieferanten über Wasser halten. In fünf Städten – Tel Aviv, Delhi, Istanbul, Buenos Aires und Berlin – verfolgt *Lieferrn* ihre Wege. Filmon, ein eritreischer Geflüchteter in Tel Aviv, fährt unter falschem Namen und träumt davon, seine Frau und seine Tochter in Berlin wiederzusehen. In Delhi manövriert sich die alleinerziehende Mutter Sachin mit ihrem Sohn auf dem Rücksitz ihres Motorrads durch das Chaos der Diwali-Straßen, während eine Liebesaffäre zwischen einer deutschen und einem argentinischen Austauschstudierenden entsteht. In Istanbul führt ein Literaturpreis zu einem Protest von Kurierfahrern, der die Stadt lahmlegt; in Buenos Aires jagt eine trauernde Mutter dem Handy ihres verstorbenen Sohnes durch die Straßen hinterher; und in Naivasha, Kenia, schneidet eine junge Frau Rosen für die Liebenden dieser Welt.

Durch diese miteinander verflochtenen Geschichten entwirft *Lieferrn* ein Porträt unserer globalisierten Gegenwart – einer Welt, in der Arbeit, Migration und Technologie verschiedene Leben über Kontinente hinweg miteinander verbinden und trennen.

 PARIS
LODRON
UNIVERSITÄT
SALZBURG

Stefan Zweig Haus
Stefan Zweig Zentrum


 PARIS
LODRON
UNIVERSITÄT
SALZBURG

Germanistik

Kontakt:

Fachbereich Germanistik, Universität Salzburg
Assoz. Prof. Dr. Deborah Holmes | deborah.holmes@plus.ac.at

Mit freundlicher Unterstützung von Stadt Salzburg und
der Kulturwissenschaftlichen Fakultät, Universität Salzburg

 **wissen:stadt**
salzburg

17. STEFAN ZWEIG POETIKVORLESUNG

Tomer Gardi
Wer Ist Wir
4.-8. Mai 2026

VORLESUNGSTERMINE

Lektoriert

MO, 4. MAI 2026

17.15 Uhr | UNIPARK, HS ANNA BAHR-MILDENBURG

Übersetzt

MI, 6. MAI 2026

17.15 Uhr | UNIPARK, HS AGNES MUTHSPIEL

Verzurgert. Akzentuiert

DO, 7. MAI 2026

17.15 Uhr | UNIPARK, HS ANNA BAHR-MILDENBURG

KONVERSATORIEN

DI, 5. MAI 2026 | 11.00 Uhr UNIPARK

FR, 8. MAI 2026 | 11.00 Uhr UNIPARK

LESUNG

Di, 5. MAI 2026

19.00 Uhr | Europasaal, Edmundsburg, Mönchsberg 2

Moderation: Petra Nagenkögel

Es wird mit einem Running Gag beginnen. Mit einem wiederkehrenden Witz, dessen Anfang keiner mehr weiß. Und was ist schon eine Pointe ohne ihren Aufbau?

Ein verlorener Satz, ohne Herkunft. Und am Ende des Satzes: Ba-Dum-Tss!

Dann wird ein Familienalbum in den Lauf der Dinge gezogen. Mit Familien-drama, alles inklusive, mit allem drum und dran. Und ein Gesetz, das der Geschichte im Weg stehen wird. Wie es ja immer so der Fall ist. Und eine Technik - ja, ohne Technik gibt es keine Poetik - das Gesetz zu umgehen.

Scheinbar zu umgehen.

Und es kommt vielleicht auch ein Versuch mit politischer Vorstellungskraft. Doch ich bin mir noch nicht sicher. Und an welcher Stelle in der Ordnung der Dinge, weiss ich auch nicht.

Nicht mehr.

Und es wird auch die Suche nach einem Namen geben. Oder eher, nach seinem Aufbau. Nach dem Vor-Vornamen. Denn jeder Name ist ja Teil einer viel längeren Geschichte, in die er eingetreten ist. Wie ein Gast, der ins Zimmer tritt, mitten im Gespräch.

Und eine Frage wird es geben, die wiederkehrt. Wie ein Running Gag. Dessen Aufbau längst verloren ist. Und doch wird sie im Raum stehen. An mich. An euch. An uns. An Sie. Wer ist wir? Ha?

Wer ist Wir.

Die Bücher zur Lektüre:

Stein, Papier. Eine Spurensuche in Galiläa.

Aus dem Hebräischen von Markus Lemke.
Rotpunktverlag, Zürich 2013

Broken German.

Literaturverlag Droschl, Graz 2016

Eine runde Sache.

Zur Hälfte aus dem Hebräischen von Anne Birkenhauer.
Literaturverlag Droschl, Graz 2021

Lieferrn.

In Zusammenarbeit mit Anne Birkenhauer.
Tropen Verlag, Stuttgart 2026

Tomer Gardi:

Tomer Gardi wurde 1974 in Galiläa im Kibbutz Dan geboren, mit dessen Geschichte er sich in seinem Debüt *Stein, Papier* (2011 auf Hebräisch, 2013 in deutscher Übersetzung) auseinandersetzt. Er studierte Literatur und Erziehungswissenschaft in Tel Aviv, Bè er Scheva und Berlin. 2016 erschien sein erster Roman *Broken German*, der als Theaterstück und Hörspiel adaptiert wurde. Für *Sonst kriegen Sie Ihr Geld zurück* (2019) erhielt er das Alfred Döblin-Stipendium der Stadt Berlin, für *Eine runde Sache* (2022) den Preis der Leipziger Buchmesse. Sein neuester Roman, *Lieferrn* (Februar 2026), wurde über drei Jahre in sechs Städten vor Ort recherchiert. Tomer Gardi lebt in Berlin.